

Aquichan

ISSN: 1657-5997 ISSN: 2020-5374

Universidad de La Sabana

Agra, Glenda; Soares Formiga, Nilton; dos Santos Oliveira, Simone Helena; Oliveira Sousa dos Santos, Alana Tamar; Guimarães Oliveira Soares, Maria Júlia; Lopes Costa, Marta Miriam Instrument Validation on Nurses' Knowledge and Practice in Palliative Care for People with Cutaneous Malignant Tumor Wound Aquichan, vol. 20, no. 1, e2012, 2020, January-March Universidad de La Sabana

DOI: https://doi.org/10.5294/aqui.2020.20.1.2

Available in: https://www.redalyc.org/articulo.oa?id=74164207002



Complete issue

More information about this article

Journal's webpage in redalyc.org



Scientific Information System Redalyc

Network of Scientific Journals from Latin America and the Caribbean, Spain and Portugal

Project academic non-profit, developed under the open access initiative

Glenda Agra¹ Nilton Soares Formiga² Simone Helena dos Santos Oliveira³ Alana Tamar Oliveira Sousa dos Santos⁴ Maria Júlia Guimarães Oliveira Soares⁵ Marta Miriam Lopes Costa6

Instrument Validation on Nurses' Knowledge and Practice in Palliative Care for People with Cutaneous Malignant Tumor Wound

Theme: Chronic care.

Contribution to the discipline: It is expected for the instrument to contribute to teaching and research, as well as facilitate the work process of daily practice and provide a more consistent direction for nursing records. Moreover, further research in this area is indispensable to identify the specificities of knowledge and practice in nursing and, thus, bridge the gaps in nursing education, especially in the area of palliative care.

ABSTRACT

Objective: To present the construction and validation process of an instrument to evaluate the knowledge and practice of nurses in palliative care toward the person with cutaneous malignant tumor wound. **Materials and Methods:** Methodological, quantitative study with applying the Delphi technique, conducted in two stages. The first was carried out with 30 judges and the second with 17. The analysis used the Lambda 2 Guttmann coefficient, Kappa index, and Content Validity Index (CVI). **Results:** Of the 112 items of the original instrument, 28 were excluded, given that the percentiles of Lambda 2 Guttmann, Kappa, and CVI had indicators lower than acceptable; thus, the second version of the instrument resulted with 84 items, which presented 100 % acceptance in the Delphi 2 phase. **Conclusions:** From the evaluation by the judges, a version of the instrument was defined with adequate content validity and concordance indices, which could contribute to the evaluation of knowledge and practice of nurses in palliative care toward the person with cutaneous malignant tumor wound.

KEYWORDS (Source: DeCS)

Validation; validation studies; palliative care; skin ulcer; neoplasm.

DOI: 10.5294/aqui.2020.20.1.2

To reference this article / Para citar este artículo / Para citar este artigo

Agra G, Formiga NS, Oliveira SHS, Sousa ATO, Soares MJGO, Lopes MM. Instrument Validation on Nurses' Knowledge and Practice in Palliative Care for People with Cutaneous Malignant Tumor Wound. Aquichan 2020;20(1):e2012. DOI: https://doi.org/10.5294/aqui.2020.20.1.2

Received: 22/05/2019 Sent to peers: 24/06/2019 Approved by peers: 25/08/2019 Accepted: 24/09/2019

^{1 🖂} https://orcid.org/0000-0002-7628-9029. Unidade Acadêmica de Enfermagem. Universidade Federal de Campina Grande, Brazil. glenda.agra@ufcg.edu.br

² https://orcid.org/0000-0003-4907-9736. Universidade Potiguar, Brazil.

³ https://orcid.org/0000-0002-9556-1403. Universidade Federal da Paraíba, Brazil.

⁴ https://orcid.org/0000-0002-1683-2851. Universidade Federal de Campina Grande, Brazil.

⁵ https://orcid.org/0000-0001-8025-9802. Universidade Federal da Paraíba, Brazil.

⁶ https://orcid.org/0000-0002-1910-3486. Universidade Federal da Paraíba, Brazil.

Validación de instrumento sobre el saber y el quehacer de enfermeros en los cuidados paliativos hacia la persona con herida tumoral maligna cutánea

RESUMEN

Objetivo: presentar el proceso de construcción y validación de un instrumento para evaluar el saber y el quehacer de enfermeros en los cuidados paliativos hacia la persona con herida tumoral maligna cutánea. **Materiales y método:** estudio metodológico, cuantitativo, con aplicación de la técnica Delphi, realizada en dos etapas. La primera se realizó con 30 jueces y la segunda, con 17. Para el análisis, se emplearon coeficiente de Lambda 2 Guttman, índice Kappa y Índice de Validez de Contenido (IVC). **Resultados:** de los 112 ítems del instrumento original, 28 fueron excluidos, pues los porcentuales de Lambda 2 Guttman, el Kappa y el IVC presentaron indicadores menores que el aceptable; así, la segunda versión del instrumento resultó en 84 ítems, lo que presentó aceptación en 100 % en la fase Delphi 2. **Conclusiones:** a partir de la evaluación de los jueces, se definió una versión del instrumento con índice de concordancia y validez de contenido adecuados, que podrá aportar a la evaluación del saber y del quehacer de enfermeros en los cuidados paliativos hacia la persona con herida tumoral maligna cutánea.

PALABRAS CLAVE (FUENTE: DECS)

Validación; estudios de validación; cuidados paliativos; úlcera cutánea; neoplasias.

Validação de instrumento sobre o saber e o fazer de enfermeiros nos cuidados paliativos à pessoa com ferida tumoral maligna cutânea

RESUMO

Objetivo: apresentar o processo de construção e validação de um instrumento para avaliar o saber e o fazer de enfermeiros nos cuidados paliativos destinados à pessoa com ferida tumoral maligna cutânea. **Materiais e método:** estudo metodológico, quantitativo, com aplicação da técnica Delphi, realizada em duas etapas. A primeira realizada com 30 juízes; a segunda, com 17. Para a análise, utilizaram-se o coeficiente de Lambda 2 Guttman, o índice Kappa e o Índice de Validade de Conteúdo (IVC). **Resultados:** dos 112 itens do instrumento original, 28 foram excluídos, pois os percentuais de Lambda 2 Guttman, o Kappa e o IVC apresentaram escores menores do que o aceitável; desse modo, a segunda versão do instrumento resultou em 84 itens, o qual apresentou aceitação em 100 % na fase Delphi 2. **Conclusões:** a partir da avaliação dos juízes, foi definida uma versão do instrumento com índice de concordância e validade de conteúdo adequados, que poderá contribuir para a avaliação do saber e do fazer de enfermeiros nos cuidados paliativos destinados à pessoa com ferida tumoral maligna cutânea.

PALAVRAS-CHAVE (FONTE: DECS)

Validação; estudos de validação; cuidados paliativos; úlcera cutânea; neoplasias.

Introduction

Malignant tumor wounds are skin infiltrates of cancer cells that develop as a result of the growth of a primary skin tumor or metastases from any malignant tumor (1). The prevalence of these lesions is not well documented, but it is estimated from international studies that from 5 % to 15 % of people with cancer develop malignant wounds (2-4).

Cutaneous malignant tumor wounds are a serious problem in the life of the person with cancer, as they progressively disfigure the body, becoming friable, painful, exudative and fetid. Still, they have psychological and social effects that can interfere in interpersonal relationships, given that the person has feelings of rejection, social isolation, anxiety, sadness, and loneliness (1-2). In addition, these wounds give people a constant visible reminder of their incurable illness, poor prognosis, and, most often, the inevitable condition of approaching death; this last feeling perceived in their speech during the relational environment of the treatment. Faced with this situation, the individuals need palliative care to control the signs and symptoms of these injuries.

The health care of people with this type of wound requires systematized palliative care, provided by the multidisciplinary team and guided by care protocols, availability of material resources and pharmacological products, articulation among levels of care complexity, as well as effective participation of the person with the wound, relatives, and caregivers (1-3).

Treatment of cutaneous malignant tumor wounds is complex, given that it requires evaluation of the cancer etiology, the lesion, the person's biopsychosocial and spiritual dimensions, the family's economic condition, control of signs and symptoms, as well as planning and guidance of the care to be performed by the person and the family at home, when curing the disease and wound healing are no longer possible (1-4). Nurses are the members of the health staff that evaluate and handle the clinical management of wounds and place dressings, so it is up to them to develop skills and abilities that allow them to know and identify individual and/ or social characteristics of people with tumor wounds, besides implementing actions specific to the needs identified. In this sense, placing functional, aesthetic, and comfortable dressings is a challenge for professionals, who can contribute, from the care provided, to a more acceptable presentation of the person in relation to their social image. Therefore, it is important to validate measuring instruments based on real situations that reproduce the routine activities of nurses in professional life, based on scientific studies and which contemplate the systematization of care to homogenize and ensure efficient behaviors in teaching, research, and clinical practice (5). In this perspective, it is worth mentioning a validation study conducted with 78 primary-care nurses in the city of João Pessoa, Paraíba, Brazil, whose results not only contributed to explain how the theoretical and practical knowledge applied to care for people with wounds, based on health education and management, as well as ensuring the theoretical-empirical organization in the proposal of a measure capable of assessing the nurse's knowledge and practice in relation to the person with venous ulcer (6).

Given this scenario, this study sought to present the construction and validation process of an instrument directed to palliative care for people with cutaneous malignant tumor wound.

Materials and Methods

This was a methodological study of the construction and content validity and agreement of a two-stage data collection instrument, carried out from January to July 2017. Data collection began in March 2017, at the beginning of the first Delphi evaluation, after approval by the Research Ethics Committee at Universidade Federal da Paraíba, Protocol 031/2017, and the issuance of the Certificate of Presentation for Ethical Appreciation (CAAE. for the term in Portuguese) 64122116.1.0000.5188, and continued until July 2017, at the time of the conclusion of the second Delphi evaluation, according to the norms of Resolution 466/2012 of the National Health Council of the Brazilian Ministry of Health for research involving human beings.

First stage — construction of the instrument

The theoretical procedure of the instrument development process involved a search for representative items of the construct under investigation, through a revision of the Manual of the National Cancer Institute for Treatment and Control of Tumor Wound and Advanced Cancer Pressure Ulcers (7) and the construction of an integrative literature review in scientific articles (8).

From this literature review process, an instrument with 112 items was constructed to evaluate nurses' knowledge and practice in palliative care for people with cutaneous malignant tumor wound. The instrument is composed of five categories: 1) assessment of the lesion and needs of the person with cutaneous malignant tumor wound; 2) basic care performed with the cutaneous malignant tumor wound; 3) specific care performed with the cutaneous malignant tumor wound (this category is subdivided into eight subcategories, related with the control of the signs and symptoms: a) pain control, b) exudates, c) itching, d) necrosis, e) fistula, f) bleeding, g) odor, and h) myasis infestation); 4) records of Nursing actions, and 5) guidelines for hospital discharge.

Second stage — validation of the instrument's content

Selection of validation technique

The Delphi technique is a methodological strategy that seeks to achieve maximum consensus from a group of experts on a particular topic, when unanimous opinion does not exist due to lack of scientific evidence or when there is conflicting information (9). The technique has some advantages: economic viability, possibility to gather the opinion of qualified professionals, participation of judges from different geographic locations, elimination of bias inherent to face-to-face meetings (10). For said reasons, it has been widely used in health research (5, 10).

Selection of judges

Content validation assumes a subjective judgment on whether a measure makes sense intuitively and refers to the degree to which an instrument represents a domain or the relevance of its items. The number of judges recommended is from 6 to 20 subjects (11). To select the judges, the snowball-type convenience sampling was used, which allows defining people with characteristics common to the research interest. The first-sample members were asked to nominate others who meet the criteria to compose the survey sample (12).

Fifty-seven professionals were invited, based on their fulfilling the following inclusion criteria: nurses with Brazilian nationality; doctors and masters with expertise in teaching and research, and specialists in dermatology/stomatherapy, with practical experience.

The nurses selected were contacted via e-mail and invited to participate as research judges, through an invitation letter, which

contained the objectives and methodology of the study, the instrument to be validated and the Informed Consent Form, which had a 30-day limit to return it.

Regarding the sample calculation, the G*Power 3.1 statistical package was used to verify the significance of the sample for the intended study. This software is intended to calculate statistical power, based on verifying not only the "n" required for the type of research, but also the type of calculation to be performed (13). Thus, a probability of 95 % (p <0.05), magnitude of the sampling effect (r \geq 0.25) and hypothetical power pattern (π \geq 0.80) were considered. Generating the sample calculation based on these criteria, the sample of 30 subjects was sufficient for what was sought, with indicators: r \geq 1.98; π \geq 0.98; p < 0.05.

With respect to sample normality, the Shapiro-Wilk (S-W) calculation was performed, which is appropriate when the sample size is smaller than 50 subjects, and does not require the distribution parameters to be specified (14-15).

The form sent to the judges consisted of two parts: the first directed to the characterization of the study participants, with questions about gender, age, professional qualification, area of work, and place of work; the second part referred to the presentation of the structured instrument with 112 items and the instructions for its completion.

Concordance analysis

The judges were asked to evaluate the adequacy regarding the clarity and relevance of the items, which were arranged in tables, followed by two columns: one highlighted the clarity of the items presented; the other, their pertinence. Judges had to indicate, by means of a binomial response to each of the questions, how much they agreed on the category, subcategories, and item specificity. In case of inadequacies in the items, space was reserved for comments, justifications, and suggestions that the judges deemed pertinent.

The suggestions were also considered, which resulted in changes made by the authors, later justified. Agreement of at least 80 % among the judges can serve as decision criterion on the pertinence and/or acceptance of the item referred to theoretically (13). Due to this, a minimum 80 % concordance was considered to validate the instrument.

The second assessment by the judges

A form was sent containing both the original and modified versions of the instrument. In this phase, the judges had to evaluate the original and modified instrument according to their suggestions and analytical treatment, assigning the quality of assessment among the instruments related to palliative care for the person with cutaneous malignant tumor wound.

After evaluating the instrument, the following calculations were applied: Lambda 2 Guttmann as best estimation of reliability of instruments that form categories and which are answered by a sample equal to or less than 30 subjects; Kuder-Richardson's P, which seeks to verify the reliability of the degree of agreement between evaluators in a dichotomous measure; the Kappa coefficient, and the CVI to verify the level of concordance of the judges in relation with the items assessed.

Results

Thirty nurses (assistants, teachers and researchers) participated as judges, 28 women and 2 men, aged 29 to 58 years (mean = 39.82years; SD = 8.17). Considering the Shapiro-Wilk (S-W) calculation, sample normality was observed (S-W = 0.96, p > 0.27) (14-15).

On the characterization of the sample, as to titration, 11 were specialists in dermatology/stomatherapy, nine were masters, and 10 were doctors; as for the area of expertise, 15 worked in hospital care and, of these, nine performed care activities directly with people with malignant cutaneous tumor wounds; 11 were teachers and four were technical advisors. Regarding the workplace, 12 worked in public hospitals, eight in public universities, four were self-employed, two worked in outpatient services for wound treatment linked to municipal health departments, two in private wound care clinics, and one in private hospital and one in private faculty.

Table 1 highlights the instrument (first and second versions) and some statistical indicators (Lambda 2 Guttmann and Kappa Index) about palliative care for people with cutaneous malignant tumor wounds and their five domains and eight sub-domains.

Discussion

Considering the instrument in question, it was observed that most of the items had a percentile equal to or above 80 % regarding the degree of concordance in clarity, as well as in pertinence (16); for this reason, they remained on the proposed measurement scale; however, items 4, 5, 6, 22, 24, 44, 45, 46, 47, 56, 58, 71, 74, 75, 76, 79, 91, 94, 96, 97, and 98 did not present desired percentages, which were excluded from the respective categories. It is worth mentioning that some of these results are related to the lack of knowledge by the judges about the products and coatings highlighted in these items, whereas the evaluators themselves made it explicit in the space for suggestions and comments; for this reason, it was decided to exclude them.

Also, all items with a percentage equal to or greater than 80 % were significant with p < 0.001. The intention in using Guttmann's Lambda 2 (λ) calculation is because some studies (17-18) found that using Lambda is the best reliability estimate when the instrument assessed is composed of few items that form categories or by a sample equal to or less than 30 subjects (19-21).

Guttmann's Lambda 2 (\(\lambda\) in this study revealed (for the set of items on the assessment of clarity and relevance $\lambda 2 = 0.84$ and 0.81, respectively) higher score than required by the statistical literature (19-22), which is 0.80, intended for low-participation assessments, as well as instruments that require instructional comments. Thus, the higher the statistically required λ , the better the test is able to differentiate from actual results and measurement errors. Considering these results, the Lambdas presented mean the percentage of the real variation of the measurement, that is, the Lambdas explain values > 80 %.

The appropriateness as to the degree of clarity and relevance of the items of the instrument in question indicated by the judges can be used for their assessment of the phenomenon "the knowledge and practice of nurses in palliative care for people with cutaneous malignant tumor wounds".

In addition, the analysis generated a version with changes in the instrument content, based on the judges' comments and suggestions, namely: item 28 was excluded, but the sentence was directed to item 27, once the judges understood that the information contained in these items complemented each other; items 38, 43, and 49 were directed from Category 3 to 2, once the judges understood that they would be better articulated in basic care; items 42, 81, 83, and 84 were excluded from Categories 3 and 8, because the judges realized that the information was repeated

and understood that they should remain only in the basic care performed with the lesion.

Kuder-Richardson's ρ , which is intended to verify the reliability of the degree of agreement between raters in a dichotomous measure, should have a score above 0.70 (22), presented the following results for the condition of instrument clarity: category 1, $\rho=0.80$; category 2, $\rho=0.73$; category 3 (total, $\rho=0.71$) was subdivided into eight subcategories: subcategory 1, $\rho=0.71$; subcategory 2, $\rho=0.72$; subcategory 3, $\rho=0.73$; subcategory 4, $\rho=0.78$; subcategory 5, $\rho=0.78$; subcategory 6, $\rho=0.76$; subcategory 7, $\rho=0.75$; and subcategory 8, $\rho=0.77$; category 4, $\rho=0.73$ and category 5, $\rho=0.75$.

The Kappa (K) index, which measures inter-observer agreement and degree of agreement and consistency of the judges regarding the permanence or not of the instrument's items, taking into account the indications of "inadequate" for them, ranges from "minus 1" to "plus 1"; thus, the closer to 1, the better the level of agreement between the observers. As an acceptance criterion, agreement was established ≥ 0.61 among the judges, which presents a good level (23).

The instrument subjected to the first evaluation by the judges contemplated aspects related with palliative care expected for execution by the palliative-care nurse on the person with malignant tumor wound; however, the procedures involved in the care process did not include a detailed description of the technique. This initial configuration influenced the Kappa values and subsidized the instrument reformulations for the second evaluation of the instruments (original and modified); however, some were maintained, given that they are palliative care considered essential and supported by the relevant literature, namely: items 2, 3, and 12, regarding clarity (7-8).

Finally, apparent validity was verified (such considered the theoretical definition of a variable that, in fact, seems to measure the item proposed). Specifically, it refers to what the item, by the type of questions or situations presented, seems to evaluate; for this, the CVI was performed (12, 16) related to the quality of agreement and content of the items in the judges' conception for clarity and importance, and noting that this indicator ranged from 0.91 to 1.00.

Although items 2, 3, and 12 did not have an acceptable Kappa value, they were chosen to remain because in item 2, size refers to the measurement of the lesion, i.e., it is an assessment parameter that confers the evolution of the wound. It is recommended to measure length and width and, if possible, to measure depth and/or bulging, given that malignant tumor wounds also have a vegetative aspect (1, 7-8). Regarding the permanence of item 3, it should be highlighted that staging is another evaluation method for tumor wounds and it is a classification proposed by the manual of the Brazilian Ministry of Health (7) and by the relevant literature (1-3, 8), whose purpose is to classify the wound according to the degree of tissue compromise and predominant signs and symptoms. Item 12, related to the assessment of the border and the periphery skin, was also maintained because the border and the peri-lesion area presented, besides peeling, a common problem found in tumor wounds, maceration, excoriation, fragility, and hyperkeratosis. These damages cause pain and discomfort in people, as well as affecting negatively their quality of life (24). Items 36 and 58 were excluded because they did not have an acceptable Kappa percentage, although they are supported by the relevant literature (1-3, 7-8).

All comments and suggestions from the judges were accepted and the items were reformulated to serve them in their entirety. To leave no doubt, a second evaluation by the judges was requested; for this, the original and modified instruments were sent so that they could analyze and attribute the evaluation quality between the versions. Of the 30 judges who participated in the first instrument evaluation, over 50 % (17) responded to the second version entirely and accepted it. It should be highlighted that loss of participants is expected with each Delphi evaluation, but it is not a limiting factor to analyze the research data (25).

Overall, although these results guarantee the initial quality of the instrument, further studies are important to determine its reliability, either in the more classical or the most complex psychometric perspective, which aims at the quality of the intended theoretical construct, a condition that will permit determining the degree of coherence with which the instrument measures the theoretical attribute under study. Given the aforementioned, the definitive instrument, which follows the compliance by the judges and agrees with the analytical treatment, remained with five categories and 84 items, as seen in Table 2.

Table 1. Palliative care for people cutaneous malignant tumor wounds. João Pessoa-PB, 2017

Clarity				F	Pertinence	e	
First version	Yes	No	Карра	Yes	No	Карра	Second version
Category 1. Ev	/aluation	of the les	ion and ne	eds of th	e person	with cutar	neous malignant tumor wound
1. Location	87 %	13 %	0.74	97 %	3 %	0.94	1. Anatomic location of the lesion
2. Size	80 %	20 %	0.60	93 %	7 %	0.86	2. Size — measurement of the lesion (height, length, depth, or bulging)
3. Staging	80 %	20%	0.60	97 %	3 %	0.94	3. Staging (1, 1N, 2, 3 and 4)
4. Area of involvement	43 %	57 %	0.14	50 %	50 %	0	4. Excluded
5. Coloration	80 %	20 %	0.60	73 %	27 %	0.46	5. Excluded
6. Extension	57 %	43 %	0.14	73 %	27 %	0.46	6. Excluded
7. Odor (classification)	97 %	3 %	0.94	100 %	0	1.00	7. Intensity of odor (grade I, II, and III)
8. Exudates (type, color, and consistency)	93 %	7 %	0.86	100 %	0	1.00	8. Exudates (type and quantity)
9. Bleeding (classification)	83 %	17 %	0.66	100 %	0	1.00	9. Intensity of bleeding (light, moderate, and intense)
10. Pain (intensity)	97 %	3 %	0.94	100 %	0	1.00	Intensity of pain of the wound (light, moderate, intense, excruciating), using the Analogue Visual Scale or the Numerical Visual Scale
11. Itching	100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	11. There was no change
12. Peeling	90 %	10 %	0.80	80 %	20 %	0.60	12. Border and peri-lesion area
13. Signs of infection	93 %	7 %	0.86	90 %	10 %	0.80	13. Signs of local infection (heat, redness, edema, and pain)
14. Type of tissue (cicatrization, granulation, liquefaction, coagulation)	83 %	17 %	0.66	90 %	10 %	0.80	14. Type of tissue (necrosis of coagulation, necrosis of liquefaction, granulation, epithelization)
15. Presence of myasis	100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	15. There was no change
16. Fistulas	97 %	3 %	0.94	93 %	7 %	0.86	16. Presence of fistulas and quantity drained
17. Sinus	87 %	13 %	0.74	83 %	17 %	0.66	17. Sinus (tunnels)
18. Cavity	93 %	7 %	0.86	93 %	7 %	0.86	18. Morphological classification of the lesion (nodular, cavitary and vegetative)
19. Commitment or invasion of organs or systems	87 %	13 %	0.74	93 %	7 %	0.86	19. There was no change
20. Evaluation of the social, psychological, spiritual aspects	87 %	13 %	0.74	93 %	7 %	0.86	20. Evaluation of the social, psychological, spiritual, and economic aspects
21. Progression or change of the wound	83 %	17 %	0.66	90 %	10 %	0.80	21. There was no change
22. Necessary/appropriate products for the wound	75 %	15 %	0.60	80 %	20 %	0.60	22. Excluded
23. Identification of the educational needs of the person or the caregiver regarding wound care after discharge	98 %	2 %	0.96	97 %	3 %	0.94	23. There was no change
Ca	tegory 2.	Basic car	e perform	ed with t	ne cutane	ous malig	nant tumor wound
24. Wear sterile gloves to proceed with the dressing	90 %	10 %	0.80	73 %	27 %	0.46	23. Excluded
25. Remove previous gauzes with abundant irrigation by using saline solution	97 %	3 %	0.94	87 %	13 %	0.74	25. Remove gauze adhered to the lesion bed with abundant irrigation using saline solution
26. Irrigate the wound bed with saline solution in jet with 20 mL syringe and 40 x 12 cm needle	97 %	3 %	0.94	90 %	10 %	0.80	26. Irrigate the wound bed with saline solution
27. Wash the wound with antiseptic soap (chlorhexidine or PHMB)	93 %	7 %	0.86	83 %	17 %	0.74	27. Wash the wound with antiseptic (degenerating chlorhexidine or PHMB soap) to remove surface bacteria and debris
28. Clean wound to remove surface bacteria and debris	93 %	7 %	0.86	83 %	17 %	0.74	28. Excluded and directed to item 27
29. Employ aseptic technique	97 %	3 %	0.94	87 %	13 %	0.74	29. There was no change
30. Contain/absorb the exudates	87 %	17 %	0.74	90 %	10 %	0.80	30. Use absorbent coatings
31. Maintain wound bed moist	100 %	0	1.00	90 %	10 %	0.80	31. Maintain wound bed moist to avoid adherence of gauzes

First version	Clarity			Pertinence			Second version
That version	Yes	No	Kappa	Yes	No	Kappa	Second version
32. Eliminate dead space (fill it with bandages)	97 %	3 %	0.94	93 %	7 %	0.86	32. There was no change
33. Promote symmetrical dressings with the patient's appearance	100 %	0	1.00	100 %	0	1.00	33. Promote contoured area coatings to provide comfort to the person
Protect the bandage with a plastic bag during the shower and open it only to change it (which avoids dispersion of the exudates and micro-organisms into the environment)	100 %	0	1.00	90 %	10 %	0.80	34. Protect the bandage with a plastic bag or transparent film during the shower and open it only to change it (which avoids dispersion of the exudates and micro-organisms into the environment)
Ca	tegory 3.	Specific o	are perfo	rmed on t	he cutane	ous malig	gnant tumor wound
Subcategory	1. Specif	ic care p	erformed	on the cu	taneous n	nalignant	tumor wound to control pain
35. Monitor the level of pain through the Analogue Visual Scale	100 %	0	1.00	100 %	0	1.00	35. Monitor the level of intensity of pain through the Analogue Visual Scale or Numerical Visual Scale
36. Consider using gel and analgesic medication, according to medical prescription	80 %	20 %	0.60	80 %	20 %	0.60	36. Excluded
Start dressings after 30 min of oral analgesia; min of subcutaneous or intravenous analgesia and immediate start for topical path, according to medical prescription	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	37. There was no change
38. Remove adhesives carefully	100 %	0	1.00	93 %	7 %	0.94	38. Remove adhesives carefully using removing solution (saline solution or Vaseline or mineral oil). Directed to Domain 2
39. Adjust schedules to change dressings after the patient is already medicated	100 %	0	1.00	93 %	7 %	0.94	39. Adjust schedules to change dressings after the person is already medicated, respecting the interval according to the type of analgesic
40. Assess the need for topical analgesia with 2 % lidocaine gel	93 %	7 %	0.94	87 %	13 %	0.84	40. Assess the need for topical analgesia with 2 $\%$ lidocaine gel, according to medical prescription
41. Avoid forcefully rubbing the wound bed	97 %	3 %	0.94	83 %	17 %	0.66	41. Do not forcefully rub the wound bed
42. Irrigate the wound bed with saline solution	100 %	0	1.00	80 %	20 %	0.60	42. Excluded. Already contemplated in Domain 2
Use non-stick coatings (rayon gauze, petrolatum- impregnated gauze, mineral oil or Vaseline- soaked gauze)	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	43. Use non-stick coatings. Directed to Domain 2
44. Consider ibuprofen-based coatings	90 %	10 %	0.80	73 %	27 %	0.46	44. Excluded
45. Consider applying on the wound morphine tablets (10 or 30 mg) macerated and mixed with hydro-gel (15 g)	83 %	17 %	0.66	60 %	40 %	0,20	45. Excluded
46. Consider using hydro-gel if the wound is dry or with low exudation	93 %	7 %	0.94	80 %	20 %	0.60	46. Excluded
47. Apply zinc oxide ointment at the edges and around the wound	90 %	10 %	0.80	67 %	33 %	0,30	47. Excluded
48. Observe the need for analgesia after placing the dressing	100 %	0	1.00	100 %	0	1.00	48. There was no change
Consider reduction of frequent dressing changes using surgical pads, disposable geriatric tampons or disposable infant diapers	93 %	7 %	0.94	83 %	17 %	0.66	49. Excluded and directed to Domain 2
50. Verify the need to change the prescribed analgesic scheme	100 %	0	1.00	87 %	13 %	0.74	50. Reassess, together with the medical staff, the need to change the anal- gesic scheme prescribed
S1. Consider, together with the medical staff, the need for anti-inflammatory drugs, anti-allergic radiotherapy, or surgery	100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	51. There was no change
52. Record the assessment of pain through the Analogue Visual Scale and analgesia before and after dressings	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	52. Record the evaluation of pain intensity through the Analogue Visual Scale or Numerical Visual Scale and analgesia before and after dressings
53. Report to the medical staff cases of pain that are beyond the control of the recommended conduct	90 %	10 %	0.80	93 %	7 %	0.94	53. There was no change

	Clarity			ı	Pertinence	e				
First version	Yes	No	Карра	Yes	No	Карра	Second version			
Subcategory 2. S	Specific ca	are perfo	med on t	ne cutane	ous malig	nant tumo	or wound to control the exudates			
54. Collect material for culture (aspirated or swab)	90 %	10 %	0.80	93 %	7 %	0.94	54. Collect material for culture (aspirated/swab via Levine's technique) with previous lesion cleaning			
S5. Use activated carbon/calcium alginate/starch copolymer/ foam with or without silver/hydrofiber and compresses/gauze as secondary coating.	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	55. Use activated carbon/calcium alginate/starch copolymer/foam with or without silver/hydrofiber as primary coating and compresses/gauze as secondary coatings			
S6. Use zinc oxide, hydrocolloid, barrier cream on macerated skin and wound edges prior to using antiseptics.	77 %	23 %	0.54	53 %	47 %	0.06	56. Excluded			
Subcategory 3. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control itching										
57. Investigate the cause of itching	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	57. There was no change			
58. Perform cryotherapy (ice use) to block nerve stimulation	87 %	13 %	0.74	80 %	20 %	0.60	58. Excluded			
59. Consider using hypoallergenic adhesives (micro-pore)	100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	59. Use hypoallergenic adhesives			
60. Use dexamethasone cream 0.1 % in the itchy areas, according to medical prescription	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	60. There was no change			
61. Investigate presence of fungal infections	93 %	7 %	0.86	100 %	0	1.00	61. There was no change			
Suse Nystatin or 1 % silver sulfadiazine with or without cerium, according to medical prescription for cutaneous Candidiasis in the areas of hyperemia around the whitish-stained wound	93 %	7 %	0.86	93 %	7 %	0.86	62. Use Nystatin or 1 % silver sulfadiazine with or without cerium nitrate, according to medical prescription for cutaneous Candidiasis in the areas of hyperemia around the whitish-stained wound			
63. Consider reducing the interval of dressings to prevent this symptom	83 %	17 %	0.66	93 %	7 %	0.86	63. Consider reducing the interval of dressings to prevent this symptom and investigate allergic reaction to the coating used			
64. In case itching persists, consider, together with the medical staff, the introduction of systemic therapy	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	64. There was no change			
Consider desonide-based creams for cases of allergy to topical corticosteroids, according to medical prescription	97 %	3 %	0.94	87 %	13 %	0.74	65. Use desonide-based creams for cases of allergy, according to medical prescription			
Subcategory 4	. Specific	care per	formed on	the cuta	neous ma	lignant tu	mor wound to control necrosis			
66. Assess debridement needs, according to the patient's capacity	90 %	10 %	0.80	87 %	13 %	0.74	66. Assess debridement needs, according to the person's clinical condition and the characteristics of the lesion (for example, friable)			
67. Select debridement form (autolytic, chemical, mechanical, and conservative instrumental)	97 %	3 %	0.94	93 %	7 %	0.94	67. There was no change			
68. Consider autolytic debridement autolytic using hydro-gel or alginate	93 %	7 %	0.86	83 %	17 %	0.66	68. Consider, as priority, autolytic debridement			
Sub-domain 5.	Specific	care perfo	ormed on	the cutan	eous mali	gnant tun	nor wound to control the fistula			
69. Apply zinc oxide/hydrocolloid/barrier cream/ polymeric solution on the skin around the fistula	93 %	7 %	0.86	93 %	7 %	0.86	69. There was no change			
70. Adapt, whenever possible, use collecting bags on high-drainage fistulas, with hydrocolloid plates around the skin	90 %	10 %	0.80	100 %	0	1.00	70. Adapt, when possible, collecting pouches to high-drainage fistulas and to protect the peri-fistula area			
71. Place absorptive dressing with activated carbon and/or calcium alginate with compresses/gauze as secondary coating	90 %	10 %	0.80	77 %	23 %	0.54	71. Excluded			
Subcategory 6. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control bleeding										
72. Apply pressure directly on the bleeding vessels with the protection of gauze, swabs or towels	93 %	7 %	0.86	93 %	7 %	0.86	72. Apply pressure directly on the bleeding vessels with the protection of gauze, swabs or dark-colored towels for 10 to 15 min			
73. Consider applying cold saline solution through cold gauze or compresses or manual compression for 10 to 15 min	93 %	7 %	0.86	100 %	0	1.00	73. Consider applying cold saline solution using gauze and / or compresses			

First version Clarity			Pertinence			
Yes	No	Карра	Yes	No	Карра	Second version
87 %	13 %	0.74	77 %	23 %	0.54	74. Excluded
87 %	13 %	0.74	77 %	23 %	0.54	75. Excluded
80 %	20 %	0.60	77 %	23 %	0.54	76. Excluded
97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	77. There was no change
100 %	0	1.00	90 %	10 %	0.80	78. Apply calcium alginate
93 %	7 %	0.94	73 %	27 %	0.46	79. Excluded
93 %	7 %	0.86	90 %	10 %	0.80	80. There was no change
100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	81. Excluded. Already contemplated in Domain 2
97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	82. There was no change
93 %	7 %	0.86	87 %	13 %	0.74	83. Excluded. Already contemplated in Domain 3
97 %	3 %	0.94	90 %	10 %	0.80	84. Excluded. Already contemplated in Domain 3
93 %	7 %	0.86	93 %	7 %	0.86	85. Verify, together with the medical staff, the possibility of treatment with surgical intervention in persistent bleedings or resistant to conventional therapies
93 %	7 %	0.86	90 %	10 %	0.80	86. There was no change
97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	87. There was no change
83 %	17 %	0.66	83 %	17 %	0.66	88. In cases of the individual's agitation and anguish due to intense bleeding, consider using dark colored towels to contain the hemorrhage
7. Specif	ic care pe	erformed o	on the cut	aneous m	nalignant t	tumor wound to control odor
97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	89. Consider applying PHMB solution
97 %	3 %	0.94	87 %	13 %	0.74	90. Consider using gauzes soaked in aluminum hydroxide on the wound bed for grade I odor
78 %	22 %	0.56	70 %	30 %	0.40	91. Excluded
93 %	7 %	0.94	90 %	10 %	0.80	92. Consider using activated carbon
	87 % 87 % 87 % 80 % 97 % 100 % 93 % 93 % 93 % 97 % 93 % 97 % 83 % 7. Speciff 97 % 97 %	Yes No 87 % 13 % 87 % 13 % 80 % 20 % 97 % 3 % 100 % 0 93 % 7 % 100 % 0 97 % 3 % 93 % 7 % 97 % 3 % 93 % 7 % 97 % 3 % 7 % 3 % <t< td=""><td>Yes No Kappa 87 % 13 % 0.74 87 % 13 % 0.74 80 % 20 % 0.60 97 % 3 % 0.94 100 % 0 1.00 93 % 7 % 0.86 100 % 0 1.00 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 97 % 3 % 0.94 83 % 17 % 0.66 7. Specific care performed of the care p</td><td>Yes No Kappa Yes 87 % 13 % 0.74 77 % 87 % 13 % 0.74 77 % 80 % 20 % 0.60 77 % 97 % 3 % 0.94 97 % 100 % 0 1.00 90 % 93 % 7 % 0.86 90 % 97 % 3 % 0.94 97 % 93 % 7 % 0.86 87 % 97 % 3 % 0.94 90 % 93 % 7 % 0.86 93 % 93 % 7 % 0.86 93 % 93 % 7 % 0.86 90 % 93 % 7 % 0.86 93 % 93 % 7 % 0.86 90 % 93 % 7 % 0.86 93 % 97 % 3 % 0.94 97 % 83 % 17 % 0.66 83 % 7. Specific care performed on the cut 97 % 3 % 0.94</td><td>Yes No Kappa Yes No 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 80 % 20 % 0.60 77 % 23 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 100 % 0 1.00 90 % 10 % 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 97 % 3 % 0.94 90 % 10 % 93 % 7 % 0.86 87 % 13 % 97 % 3 % 0.94 90 % 10 % 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 %</td><td>Yes No Kappa Yes No Kappa 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 0.54 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 0.54 80 % 20 % 0.60 77 % 23 % 0.54 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 0.94 100 % 0 1.00 90 % 10 % 0.80 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 0.80 100 % 0 1.00 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 0.80 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 0.94 97 % 10 % 0.80 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 0.80 97 % 3 % 0.94 97 %</td></t<>	Yes No Kappa 87 % 13 % 0.74 87 % 13 % 0.74 80 % 20 % 0.60 97 % 3 % 0.94 100 % 0 1.00 93 % 7 % 0.86 100 % 0 1.00 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 97 % 3 % 0.94 83 % 17 % 0.66 7. Specific care performed of the care p	Yes No Kappa Yes 87 % 13 % 0.74 77 % 87 % 13 % 0.74 77 % 80 % 20 % 0.60 77 % 97 % 3 % 0.94 97 % 100 % 0 1.00 90 % 93 % 7 % 0.86 90 % 97 % 3 % 0.94 97 % 93 % 7 % 0.86 87 % 97 % 3 % 0.94 90 % 93 % 7 % 0.86 93 % 93 % 7 % 0.86 93 % 93 % 7 % 0.86 90 % 93 % 7 % 0.86 93 % 93 % 7 % 0.86 90 % 93 % 7 % 0.86 93 % 97 % 3 % 0.94 97 % 83 % 17 % 0.66 83 % 7. Specific care performed on the cut 97 % 3 % 0.94	Yes No Kappa Yes No 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 80 % 20 % 0.60 77 % 23 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 100 % 0 1.00 90 % 10 % 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 97 % 3 % 0.94 90 % 10 % 93 % 7 % 0.86 87 % 13 % 97 % 3 % 0.94 90 % 10 % 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 97 % 3 % 0.94 97 % 3 %	Yes No Kappa Yes No Kappa 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 0.54 87 % 13 % 0.74 77 % 23 % 0.54 80 % 20 % 0.60 77 % 23 % 0.54 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 0.94 100 % 0 1.00 90 % 10 % 0.80 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 0.80 100 % 0 1.00 97 % 3 % 0.94 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 0.80 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 0.94 97 % 3 % 0.94 97 % 10 % 0.80 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 0.86 93 % 7 % 0.86 90 % 10 % 0.80 97 % 3 % 0.94 97 %

First version	Clarity				Pertinence	2	Second version		
First version	Yes	No	Карра	Yes	No	Карра	Second version		
Apply metronidazole gel 0.8 %, according to medical prescription, in gauze soaked in Vaseline and apply on the wound bed	90 %	10 %	0.80	83 %	17 %	0.66	93. Apply gel or metronidazole 0.8 % solution for grade $\rm II$ odor, according to medical prescription		
94. If necessary, perform necrotic tissue escharotomy and proceed to applying metronidazole gel	87 %	13 %	0.74	77 %	23 %	0.54	94. Excluded		
95. Consider, together with the medical staff, the possibility of associating systemic metronidazole (intravenous or oral) with topical use	93 %	7 %	0.86	93 %	7 %	0.86	95. Consider, together with the medical staff, the possibility of associating systemic (intravenous or oral) metronidazole with topical use for grade III odor		
96. Consider bandage impregnated with sodium chloride	97 %	3 %	0.94	67 %	33 %	0,34	96. Excluded		
97. Consider using starch copolymer	83 %	17 %	0.74	67 %	33 %	0,34	97. Excluded		
98. Consider using cadexomer iodine	83 %	17 %	0.74	67 %	33 %	0,34	98. Excluded		
Subcategory 8. Spe	cific care	performe	ed on the	cutaneou	s maligna	nt tumor	wound to control myasis infestation		
99. Consider applying topical lidocaine to reduce pain during manual larvae removal	93 %	7 %	0.86	90 %	10 %	0.80	99. Consider applying topical lidocaine, according to medical prescription, to reduce pain during manual larvae removal		
100. Apply liquid Vaseline to suffocate the larvae and facilitate their removal	100 %	0	1.00	87 %	13 %	0.74	100. Apply liquid Vaseline to prevent the larvae from breathing, which facilitates their removal		
101. Perform manual larvae removal (with tongs)	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	101. There was no change		
102. Administer systemic Ivermectin, according to medical prescription	100 %	0	1.00	90 %	10 %	0.80	102. There was no change		
Category 4. Record of Nursing actions									
103. Document the evaluation of the wound and of the patient	97 %	3 %	0.94	97 %	3 %	0.94	103. Document the evaluation of the wound and the person's needs		
104. Document all the interventions performed	100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	104. Document all the interventions performed with the wound and with the person		
105. Document the education carried out with the patient and/or the family, indicating points where difficulty was noted in understanding and skills	97 %	3 %	0.94	93 %	7 %	0.86	105. Document the education carried out with the person and/or the family, indicating points where difficulty was noted in understanding and skills		
106. Document the results obtained	97 %	3 %	0.94	93 %	7 %	0.86	106. There was no change		
107. Carry out photograph record of the wounds	97 %	3 %	0.94	93 %	7 %	0.86	107. Consider photographic record of wounds after authorization by the person and/or relative		
		Cate	gory 5. Gu	idelines f	or hospita	al dischar	ge		
108. Identify and contact the principal caregiver to train in placing dressings at home	97 %	3 %	0.94	100 %	0	1.00	108. There was no change		
109. Identify, with the family, the public care network that can be accessed for partnership in wound care	97 %	3 %	0.94	100 %	0	1.00	109. Identify and contact, with the family, the public care network that can be accessed for partnership in wound care and to train said professionals, if necessary		
110. Carry out a summary Nursing report regarding hospital discharge and wound care	100 %	0	1.00	97 %	3 %	0.94	110. Conduct a summary Nursing report regarding hospital discharge and wound care, the products used, the results obtained and expected, and the family education process		
Clothing guide: more comfortable and tailored clothing for better wound access to change dressings	97 %	3 %	0.94	100 %	0	1.00	111. There was no change		
Suide with better sleeping conditions, consider using cushions and other devices to improve positioning	97 %	3 %	0.94	100 %	0	1.00	112. There was no change		

Source: research data, 2017.

Table 2. Definitive instrument to assess the knowledge and practice of nurses in palliative care for people with cutaneous malignant tumor wound. João Pessoa-PB, 2017

Category 1. Evaluation of the lesion and needs of the person with cutaneous malignant tumor wound
1. Anatomic location of the lesion.
2. Size — measurement of the lesion (height, length, depth or bulging).
3. Staging (1, 1N, 2, 3, 4).
4. Intensity of odor (degree I, II, III).
5. Exudates (type and quantity).
6. Intensity of bleeding (light, moderate, and intense).
7. Intensity of pain in the wound (light, moderate, intense, and excruciating), using the Analogue Visual Scale or Numerical Visual Scale.
8. Itching.
9. Border and peri-lesion skin.
10. Signs of local infection (heat, redness, edema, pain).
11. Type of tissue (necrosis of coagulation, necrosis of liquefaction, granulation, epithelialization).
12. Presence of myasis.
13. Fistulas and quantity drained.
14. Sinus (tunnels).
15. Morphological classification of the lesion (nodular, cavitary, vegetating).
16. Target organ involvement or invasion.
17. Evaluation of social, psychological, spiritual, and economic aspects.
18. Progression or change of the shape of the wound.
19. Identification of the educational needs of the person or of the caregiver regarding wound care after discharge.
Category 2. Basic care performed in the cutaneous malignant tumor wound
20. Remove adhesives carefully using removing solution (saline solution or Vaseline or mineral oil).
21. Remove gauze adhered to the lesion bed with abundant irrigation using saline solution.
22. Irrigate the wound bed with saline solution.
23. Wash the wound with antiseptic (degenerating chlorhexidine or PHMB soap), to remove surface bacteria and debris.
24. Employ aseptic technique.
25. Keep the wound bed moist to keep gauze from sticking.
26. Eliminate dead space (fill it with bandages) before selected coatings.
27. Use absorbent coatings.
28. Consider using nonstick coatings.
29. Consider reduction of frequent dressing changes using surgical dressings as primary coatings and disposable geriatric tampons or disposable infant diapers as secondary coatings.
30. Promote coatings that conform to area contours to provide comfort to the person.

31. Protect the bandage with a plastic bag or transparent film during the shower and open it only to change it (which prevents dispersion of exudates and microorganisms

into the environment).

Category 3. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound

Subcategory 1. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control pain

- 32. Monitor the level of intensity of pain through the Analogue Visual Scale or Numerical Visual Scale.
- 33. Start dressings after 30 minutes of oral analgesia; 5 minutes of subcutaneous or intravenous analgesia; and immediate start to the topical pathway, according to medical prescription.
- 34. Adjust schedules to change dressings after the person is already medicated, respecting the interval according to the type of analgesic.
- 35. Assess the need for topical analgesia with 2 % lidocaine gel, according to medical prescription.
- 36. Do not forcefully rub the wound bed.
- 37. Verify the need to change the prescribed analgesic scheme.
- 38. Consider, together with the medical staff, the need for anti-inflammatory drugs, anti-allergic radiotherapy, or surgery.
- 39. Record the assessment of pain through the Analogue Visual Scale or Numerical Visual Scale and analgesia before and after dressings.
- 40. Report to the medical staff cases of pain that are beyond the control of the recommended conduct.

Subcategory 2. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control exudates

- 41. Collect material for culture (aspirated/swab via Levine's technique) with previous lesion cleaning.
- 42. Use activated carbon/calcium alginate/starch copolymer/foam with or without silver/hydrofiber as primary coating and compresses/gauze as secondary coatings.

Subcategory 3. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control itching

- 43. Investigate the cause of itching.
- 44. Use hypoallergenic adhesives.
- 45. Use dexamethasone cream 0.1 % in the itchy areas, according to medical prescription.
- 46. Investigate presence of fungal infections.
- 47. Use Nystatin or silver sulfadiazine 1 % with or without cerium nitrate for cutaneous Candidiasis in areas of hyperemia around the whitish-stained wound, according to medical prescription.
- 48. Consider reducing the interval of dressings, to avoid this symptom and to investigate allergic reaction to the coatings used.
- 49. In case itching persists, consider, together with the medical staff, the introduction of systemic therapy.
- 50. Use desonide-based creams for cases of allergy, according to medical prescription.

Subcategory 4. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control necrosis

- 51. Assess debridement needs, according to the person's clinical condition and the characteristics of the lesion (for example, friable).
- 52. Select the form of debridement (autolytic, chemical, mechanical, and conservative instrumental).
- 53. Consider, as a priority, autolytic debridement.

Subcategory 5. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control the fistula

- 54. Apply zinc oxide/hydrocolloid/barrier cream/polymeric solution on the skin around the fistula.
- 55. Adapt, when possible, collecting pouches to high-drainage fistulas and to protect the peri-fistula area.

Subcategory 6. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control bleeding

- 56. Apply pressure directly on the bleeding vessels with using gauze for 10 to 15 minutes.
- 57. Consider applying cold saline solution using gauze and / or compresses.
- 58. Consider using porcine gelatin haemostatic dressing (Surgifoam).
- 59. Apply calcium alginate.
- 60. Consider using adrenaline (injection solution) topically over bleeding points 1:1000, according to medical prescription.

- 61. Verify, together with the medical staff, the possibility of treatment with systemic coagulant, like aminocaproic acid (tablets or in injection solution) or tranexamic acid (tablets or in injection solution).
- 62. Verify, together with the medical staff, the possibility of treatment with surgical intervention in persistent bleedings or resistant to conventional therapies.
- 63. Verify, together with the medical staff, the possibility of treatment with anti-hemorrhagic radiotherapy.
- 64. Verify, together with the medical staff, the possibility of treatment with palliative sedation for cases of heavy bleeding accompanied by the individual's agitation, despair, and anguish.
- 65. In cases of the individual's agitation and anguish due to intense bleeding, consider using dark colored towels to contain the hemorrhage.

Subcategory 7. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control odor

- 66. Consider applying polyhexamethylene biguanide (PHMB) solution.
- 67. Consider using gauzes soaked in aluminum hydroxide on the wound bed for grade I odor.
- 68. Consider using activated carbon.
- 69. Apply gel or metronidazole 0.8 % solution for grade II odor, according to medical prescription.
- 70. Consider, together with the medical staff, the possibility of associating systemic (intravenous or oral) metronidazole with topical use for grade III odor.

Subcategory 8. Specific care performed on the cutaneous malignant tumor wound to control myasis infestation

- 71. Consider applying topical lidocaine to reduce pain during manual removal of larvae, according to medical prescription.
- 72. Apply liquid Vaseline to prevent the larvae from breathing, which facilitates their removal.
- 73. Perform manual larvae removal (with tongs).
- 74. Administer systemic Ivermectin, according to medical prescription.

Category 4. Record of Nursing actions

- 75. Document the evaluation of the wound and the person's needs.
- 76. Document all the interventions performed with the wound and with the person.
- 77. Document the education carried out with the person and/or the family, indicating points where difficulty was noted in understanding and skills.
- 78. Document the results obtained.
- 79. Consider photographic record of wounds after authorization by the person and/or relative.

Category 5. Guidelines for hospital discharge

- 80. Identify and contact the principal caregiver to train in placing the dressings at home.
- 81. Identify and contact, with the family, the public care network that can be accessed for partnership in wound care and to train said professionals, if necessary.
- 82. Conduct a summary nursing report regarding hospital discharge and wound care, the products used, the results obtained and expected, and the family education process.
- 83. Clothing guide: more comfortable and tailored clothing for better wound access to change dressings.
- 84. Guide with better sleeping conditions, consider using cushions and other devices to improve positioning.

Source: research data, 2018.

Conclusions

In general, this study sought to describe the validation process of a measure that contributes to the evaluation of palliative care for people with cutaneous malignant tumor wound, performed in clinical oncology and palliative care units. From the results observed. it is possible to state that, in this first stage of the analysis of the measure, the instrument proved adequate for what it was intended to measure, given that the statistical indicators revealed percentages equal to or higher than those required by the literature, as well as categories and subcategories related to palliative care.

In this sense, it is believed that the construction of instruments with such theoretical and practical perspective is valid for the health area and, specifically, for Nursing; this condition probably contributes to assessing the quality of care and, thus, directing necessary changes in the process of caring for the Nursing staff, whose main objective is to expand the quality of care and care in the context of the local reality.

Thus, in practice, reduced data loss, refined opinions, and the consensus of judges regarding palliative care for people with cutaneous malignant tumor wound aimed at standardizing the measure and clearer interventionist attitudes, based on "place" in which respondents pointed out the degree of importance of items and categories in the area of nursing, which indicated that the instrument in question is applicable.

Acknowledgments: The authors express their gratitude to the judges who collaborated in the evaluation of the instrument.

Conflicts of interest: none declared.

References

- 1. Tilley C, Lipson J, Ramos M. Palliative wound care for malignant fungating wounds: holistic considerations at endof-life. Nurs Clin North Am [Internet]. 2016 [cited 28 June 2017];51(3):513-31. DOI: https://doi.org/10.1016/j. cnur.2016.05.006
- 2. Maida V, Alexander S, Case AA, Fakhraei P. Malignant wound management. Public Health Emerg [Internet]. 2016 [cited 28 June 2017];1(12). DOI: https://doi.org/doi:10.21037/phe.2016.06.15
- Probst S, Arber A, Faithfull S. Malignant fungating wounds: a survey of nurses' clinical practice in Switzerland. Eur J Oncol Nurs [Internet]. 2016 [cited 28 June 2017];13(4):295-8. DOI: https://doi.org/10.1016/j.ejon.2009.03.008
- Probst S, Arber A, Faithfull S. Malignant fungating wounds: the meaning of living in an unbounded body. Eur J Oncol Nurs [Internet]. 2013 [cited 28 Feb. 2017];17(1):38-45. DOI: http://doi.org/10.1016/j.ejon.2012.02.001
- 5. Bittencourt HR, Creutzberg M, Rodrigues ACM, Casartelli AO, Freitas ALS. Desenvolvimento e validação de um instrumento para avaliação de disciplinas na educação superior. Est. Aval. Educ [Internet]. 2011 [cited 28 June 2017];22(48)91-114. Available from: http://www.fcc.org.br/pesquisa/publicacoes/eae/arquivos/1630/1630.pdf
- Sousa ATO, Formiga NS, Oliveira SHS, Torres GV, Costa MML, Soares MJGO. Validation of instrument to access nurses' level of knowledge on the prevention and treatment of individuals with venous ulcers. Invest Educ Enferm [Internet]. 2016 [cited 19 Sept. 2019];34(4):433-43. DOI: https://doi.org/10.17533/udea.iee.v34n3a02
- 7. Instituto Nacional de Câncer (Brasil). Coordenação Geral de Gestão Assistencial. Hospital do Câncer IV. Tratamento e controle de feridas tumorais e úlceras por pressão no câncer avançado. Rio de Janeiro: Instituto Nacional de Câncer; 2011.
- Agra G, Ferreira TMC, Oliveira DMN, Nogueira WP, Brito DT, Oliveira PS et al. Neoplastic wounds: controlling pain, exudate, odor and bleeding. Int Arch Med [Internet]. 2017 [cited 28 Feb. 2017];10(118):1-11. DOI: https://doi.org/10.3823/2388
- 9. Revorêdo LS, Maia RS, Torres GV, Maia EMC. O uso da técnica Delphi em saúde: uma revisão integrativa de estudos brasileiros. Arq Ciên Saúde [Internet]. 2015 [cited 20 July 2017];22(2):16-21. DOI: https://doi.org/10.17696/2318-3691.22.2.2015.136

- 10. Marques CAV, Figueiredo EM, Gutiérrez MGR. Validation of an instrument to identify actions for screening and detection of breast cancer. Acta Paul Enferm [Internet]. 2015 [cited 30 Apr. 2017];28(2):183-9. DOI: http://dx.doi.org/10.1590/1982-0194201500031
- 11. Pasquali L. Instrumentação psicológica: fundamentos e práticas. Porto Alegre: Artmed; 2010.
- 12. Vinuti J. A amostragem em bola de neve na pesquisa qualitativa: um debate aberto. Temáticas [Internet]. 2014 [cited 20 June 2017];22(44):203-20. Available from: https://www.ifch.unicamp.br/ojs/index.php/tematicas/article/view/2144/
- 13. Faul F, Erdfelder E, Lang AG, Buchner A. G*Power 3: a flexible statistical power analysis program for the social, behavioral, and biomedical sciences. Behav Res Methods [Internet]. 2007 [cited 20 Jan. 2017];39(2):175-91. Available from: https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/17695343
- 14. Field A. Descobrindo a estatística usando o SPSS (2ª ed.). Porto Alegre: Artmed; 2009.
- 15. Nascimento DC, Tibana RA, Melo GF, Prestes J. Testes de normalidade em análises estatísticas: uma orientação para praticantes em ciências da saúde e atividade física. Rev Mackenzie Educação Física Esporte [Internet]. 2015 [cited 20 June 2017];14(2):73-7. Available from: http://editorarevistas.mackenzie.br/index.php/remef/article/viewFile/6583/6653
- 16. Alexandre NMC, Coluci MZO. Validade de conteúdo nos processos de construção e adaptação de instrumentos de medidas. Ciênc. saúde coletiva [Internet]. 2011 [cited 30 Mar. 2017];16(7):3061-8. Available from: http://www.scielo.br/pdf/csc/v16n7/06.pdf DOI: http://dx.doi.org/10.1590/S1413-81232011000800006.
- 17. Mourão L, Faiad C, Coelho Júnior FA. Análise psicométrica da escala de heteroavaliação de estilos de liderança. Est Psicol [Internet]. 2016 [cited 27 Feb. 2018];21(3):293-304. DOI: http://dx.doi.org/10.5935/1678-4669.20160028
- 18. Torres CV, Schwartz SH, Nascimento TG. The refined theory of values: associations with behavior and evidences of discriminative and predictive validity. Psicologia USP [Internet]. 2016 [cited 27 Feb. 2018];27(2):341-56. DOI: http://dx.doi.org/10.1590/0103-656420150045
- 19. Sijtsma K. Future of psychometrics: Ask what psychometrics can do for psychology. Psychometrika [Internet]. 2012 [cited 30 Mar. 2017];77(1):4-20. DOI: https://doi.org/10.1007/s11336-011-9242-4
- 20. Tellegen PJ, Laros JA. SON-R 6-40. Snijders-Oomen non-verbal intelligence test. Research Report. Gottingen, Germany: Hogrefe; 2014.
- 21. Peres AJS, Laros JA. Estrutura fatorial do questionário de esquemas e crenças da personalidade. Aval. psicol. [Internet]. 2016 [cited 02 June 2017];15(2):141-50. Available from: http://pepsic.bvsalud.org/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S1677-04712016000200003&lng=pt
- 22. Cohen RJ, Swerdlik ME, Sturman ED. Testagem e avaliação psicológica: introdução a testes e medidas. Porto Alegre: Artmed; 2014.
- 23. Pillati LA, Pedroso B, Gutierrez GL. Propriedades psicométricas de instrumentos de avaliação: um debate necessário. Rev R.B.E.C.T. [Internet]. 2010 [cited 30 Mar. 2017];3(1):81-91. DOI: https://doi.org/10.3895/S1982-873X2010000100005
- 24. Dowsett C, Protz K, Drouard M, Harding KG. Tringle of wound assessment. Wounds International [Internet]. 2015 [cited 13 June 2017];6(1):1-6. Available from: http://www.woundsinternational.com/media/other-resources/_/1189/files/twa-made-easy_web.pdf
- 25. Scarparo AF, Laus AM, Azevedo ALCS, Freitas MRI, Gabriel CS, Chaves LDP. Reflexões sobre o uso da técnica Delphi em pesquisas na enfermagem. Rev RENE [Internet]. 2012 [cited 13 June 2017];13(1):242-51. Available from: http://www.periodicos.ufc.br/rene/article/view/3803/